

**GEMEINDE TRUDEN
IM NATURPARK**

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**COMUNE DI TRODNA
NEL PARCO NATURALE**

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES****VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE****SITZUNG VOM - SEDUTA DEL****31.07.2026****UHR - ORE****14:00**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen. Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.
Sono presenti:

Anwesenheitsübersicht – Quadro delle presenze:		Abw. Entsch./ Ass. Giust.	Abw. Unentsch./ Ass. Ingiust.
Epp Michael	Bürgermeister/Sindaco	X	
Busin Martin	Gemeindereferent/Assessore		
Dalvai Ulrike	Gemeindereferent/Assessore		
Gabrielli Franz	Gemeindereferent/Assessore	X	
Montagna Daniela	Gemeindereferent/Assessore		

Mit der Teilnahme des Gemeindesekretärs, Herrn Partecipa il Segretario comunale, Signor

Dr. Stefan Pircher

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Frau

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, la signora

Montagna Daniela

in ihrer Eigenschaft als Vize-Bürgermeisterin den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Vicesindaca ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS BEHANDELT FOLGENDEN

LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA SUL SEGUENTE

GEGENSTAND:**OGGETTO:**

Genehmigung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle ab dem Jahr 2026.

Approvazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani con effetto dal 2026.

Genehmigung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle ab dem Jahr 2026.

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über die Bewirtschaftung der Hausabfälle und der diesen gleichartigen, nicht gefährlichen Sonderabfälle, genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 24/2026;

Nach Einsichtnahme in die Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 21 vom 30.04.2024;

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz Nr. 4 vom 26.05.2006 betreffend die Abfallbewirtschaftung und Bodenschutz 2006;

Nach Einsichtnahme in das Dekret des Landeshauptmannes Nr. 7/2013, welches die Bestimmungen über die Abfallgebühr vorgibt;

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung Nr. 56/2024 und 77/2026 des Südtiroler Gemeindenverbandes, mit welcher eine an die Kostenerhebung mittels PEF angepasste Tabelle A für die Erstellung einer detaillierten Saldenliste für die Abfallbewirtschaftung entstehenden Jahreskosten, veröffentlicht worden ist;

Festgehalten,
- dass das von der Landesverwaltung beauftragte Beratungsunternehmen für die Erstellung und erste Bewertung der PEF 2026-2029 der Gemeinde das PEF 2026-2029, Eingangsprotokoll Nr. 7661/2026, übermittelt hat;

Nach Einsichtnahme in die Mitteilungen des Südtiroler Gemeindenverbandes, mit welcher darauf hingewiesen wird, dass die Gemeinden die von ARERA vorgeschriebenen Ausgleichskomponenten zur Deckung der Kosten der Bewirtschaftung der zufällig gefischten Abfälle und der freiwillig eingesammelten Abfälle in den Rechnungen anwenden müssen;

Nach Übereinkunft, gegenständlichen Beschluss für sofort vollstreckbar zu erklären, um der fristgerechten Umsetzung gemäß den staatlichen Bestimmungen Rechnung zu tragen;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom

Approvazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani con effetto dal 2026.

Visto il regolamento vigente del servizio di gestione dei rifiuti urbani e dei rifiuti speciali non pericolosi simili agli urbani, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 24/2026;

Visto il regolamento per l'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani, approvato con delibera del consiglio comunale n. 21 del 30.04.2024;

Vista la Legge Provinciale del 26.05.2006 n. 4, riguardante la gestione dei rifiuti e la tutela del suolo 2006;

Visto il regolamento d'esecuzione relativo alla tariffa rifiuti, approvato con decreto del presidente della Giunta Provinciale n. 7/2013;

Vista la comunicazione n. 56/2024 e 77/2026 del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano, con cui è stata pubblicata la tabella A adattata alla rilevazione dei costi tramite PEF per l'elaborazione di un elenco dettagliato dei saldi relativi ai costi annuali;

Di dare atto,
- che la società di consulenza incaricata dall'amministrazione provinciale di preparare e valutare in prima battuta i PEF 2026-2029 ha inviato al Comune il PEF 2026-2029, protocollo in entrata n. 7661/2026;

Viste le comunicazioni del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano, con cui è stato segnalato che i comuni devono indicare nelle fatture anche le componenti perequative prescritte dall'ARERA per la copertura dei costi di gestione dei rifiuti accidentalmente pescati e dei rifiuti volontariamente raccolti;

Convenuto di dichiarare immediatamente esecutiva la presente delibera, al fine di garantire il rispetto dei termini previsti dalle disposizioni statali;

Visto il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 03.05.2018, n. 2;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeinde-satzung;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategie-dokument;

Nach Einsichtnahme in den geltenden Haus-haltsvoranschlag und Mehrjahreshaushalt dieser Gemeinde;

Nach Einsichtnahme in das positive fachliche Gutachten mit dem Hashwert: RJwv53/C7v66vDW7opeCi/6lrtAS1B8wqHYiUYV0D-So=;

Nach Einsichtnahme in das positive buchhalterische Gutachten mit dem Hashwert: FQhwju/F3faFCpruFUnl5Y3EfEaaCpcI/iPvhTdTPVg=;

fasst der Gemeindeausschuss einstimmig, ausgedrückt in gesetzlicher Form, den

B E S C H L U S S,
aus den in den Prämissen angeführten Gründen,

1. das erhaltene PEF 2026-2029, Eingangsprotokoll Nr. 7661/2026, zur Kenntnis zu nehmen.

2. Folglich die Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle aufgrund der im PEF 2026-2029 für das Jahr 2026 anerkannten Kosten mittels der in der Anlage beigelegten Tabelle A „Abfallgebührenmodell“, welche wesentlicher Bestandteil des Beschlusses ist, zu gestalten und festzulegen:

a) Haushalte und Gemeinschaften, Zweitwohnungen und ähnliche Unterkünfte (Kategorie „Wohnungen“)

- Grundgebühr: Euro 27,35 pro Person;

- mengenabhängige Gebühr: Euro 0,0704 für jeden vom Abfalldienst gemessenen abgelieferten Abfallliter;

b) alle übrigen Liegenschaften, welche nicht der vorhergehenden Gruppe angehören (Kategorie „andere Arten der Nutzung“)

- Grundgebühr: Euro 14,64 pro Punkt;

3. Die Tabelle B Kategorie „andere Arten der Nutzung“, welche wesentlichen Bestandteil dieses Beschlusses bildet, zu genehmigen.

Visto il vigente Statuto comunale;

Visto il documento unico di programmazione;

Visto il vigente bilancio di previsione e pluriennale di questo Comune;

Visto il parere tecnico positivo con il valore hash: RJwv53/C7v66vDW7opeCi/6lrtAS1B8wqHYiUYV0DSO=;

Visto il parere contabile positivo con il valore hash: FQhwju/F3faFCpruFUnl5Y3EfEaaCpcI/iPvhTdTPVg=;

la Giunta comunale ad unanimità dei voti, espressi nella forma di legge,

D E L I B E R A,
per i motivi indicati nelle premesse,

1. di prendere atto del PEF 2026-2029 ricevuto, protocollo in entrata n. 7661/2026.

2. Di definire e fissare quindi la tariffa per la gestione dei rifiuti urbani sulla base dei costi rilevati nel PEF 2026-2029 per l'anno 2026 utilizzando l'allegata tabella A “modello della tariffa per la gestione dei rifiuti”, parte integrante della delibera:

a) locali adibiti ad abitazioni e comunità, seconde abitazioni ed alloggi simili (categoria “utenze domestiche”)

- tariffa base: Euro 27,35 per ogni persona

- tariffa commisurata alla quantità: Euro 0,0704 per ogni litro di rifiuto conferito, misurato dal servizio di raccolta;

b) tutte le altre unità immobiliari non rientranti nel precedente gruppo (categoria “altre utenze”)

- tariffa base: Euro 14,64 per ogni punto;

3. Di approvare la tabella B Categoria “altre utenze”, la quale fa parte integrante di questa delibera.

4. Die von ARERA vorgeschriebenen Ausgleichskomponenten zur Deckung der Kosten der Bewirtschaftung der zufällig gefischten Abfälle und der freiwillig eingesammelten Abfälle zur Kenntnis zu nehmen und in dem von ARERA festgelegten Ausmaß in den Rechnungen anzuwenden.

5. Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol vom Gemeindeausschuss mit getrennter Abstimmung und Stimmeneinhelligkeit, als unverzüglich vollstreckbar erklärt.

6. Es wird darauf hingewiesen, dass gemäß Artikel 183, Absatz 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, jeder Bürger gegen diesen Beschluss innerhalb der zehntägigen Veröffentlichungsfrist, Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben kann. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann jede/r Interessierte/r gemäß Artikel 41, Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 104/2010, innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist, Rekurs bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes einreichen.

Betrifft die Verwaltungsmaßnahme die Vergabe von öffentlichen Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen ist die Rekursfrist gemäß Artikel 120, Absatz 5 des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 104/2010 auf 30 Tage, ab Kenntnisnahme reduziert.

4. Di prendere atto delle componenti perequative prescritte dall'ARERA per la copertura dei costi di gestione dei rifiuti accidentalmente pescati e dei rifiuti volontariamente raccolti e di applicarli nelle fatture nella misura indicata da ARERA.

5. Questa deliberazione viene dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4°, del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige da parte della Giunta comunale con votazione separata ed ad unanimità di voti.

6. Si dà atto che, ai sensi dell'articolo 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Trentino-Alto Adige, ogni cittadino può presentare entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione. Avverso il presente provvedimento amministrativo ogni interessata/o può presentare ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale, entro 60 giorni dopo la scadenza del termine di pubblicazione, ai sensi dell'articolo 41, comma 2 del Decreto Legislativo n. 104/2010.

Se il provvedimento amministrativo riguarda procedure di appalti pubblici di lavori, servizi e forniture, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dall'avvenuta conoscenza dell'atto, ai sensi dell'art. 120, comma 5 del Decreto Legislativo n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Letto, confermato e sottoscritto:

Vize-Bürgermeisterin - Vicesindaca
Montagna Daniela

Der Gemeindesekretär – Il Segretario comunale
Dr. Stefan Pircher

(digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente)